



Distrito Escolar Central Lakeland

EDICIÓN ESPECIAL DE PRESUPUESTO 2019-2020

ENFOQUE EN LAKELAND

MAYO 2019

Un vistazo del presupuesto 2019-2020:

- El incremento de la recaudación de impuestos es 1.49% en todo el distrito (por debajo del tope fiscal de 2.10% del estado de Nueva York)
- Mantiene y facilita medidas mejoradas para la protección y seguridad de los alumnos y el personal
- Incluye asignaciones para reparar y mejorar las instalaciones
- Mantiene todos programas curriculares, cocurriculares, acelerados, de enriquecimiento e interescolares actuales.
- La información presupuestaria también está disponible en el sitio web del distrito: www.lakelandschools.org

El incremento de la recaudación de impuestos en todo el distrito estará otra vez más por debajo del tope fiscal del Estado de Nueva York.

La Junta de Educación del Distrito Escolar Central de Lakeland aprobó un presupuesto propuesto por \$174,870,235 para el año escolar 2019-2020. El presupuesto propuesto incluye un aumento de 1.49% en la recaudación de impuestos de todo el distrito, entre los más bajos de nuestra región y por debajo del aumento máximo (2,10%) de recaudación de impuestos permitido para Lakeland. El proyecto de presupuesto representa un aumento del 4,98% del presupuesto del actual año escolar 2018-2019 debido a un aumento en la transferencia al capital que está siendo financiado con las reservas y el saldo del fondo.

Al igual que en años anteriores, las metas de la Junta de Educación y la administración fueron equilibrar las necesidades de los alumnos con la responsabilidad fiscal hacia nuestra comunidad. El presupuesto propuesto incluye:

- Una mayor seguridad y protección en el distrito. Este distrito continuó financiando varias medidas de seguridad. Los \$14.5 millones del bono de seguridad y protección ha sido implementados en todo el distrito brindando mejoras en la seguridad de todo el distrito.
- El presupuesto propuesto apoya agentes de recursos escolares, auxiliares de seguridad nocturnos, y un equipo de asesores de seguridad experimentados que incluye un coordinador de seguridad de todo el distrito.
- La continuación de toda la gama de programas vigentes, actividades cocurriculares y extracurriculares, programas avanzados y excursiones.
- La ampliación de oportunidades curriculares en ciencias informáticas y en iniciativas STEAM (Ciencia, Tecnología, Ingeniería, Artes y Matemática) y oportunidades de carreras y educación técnica.
- La continuación del uso gratis de las instalaciones por las organizaciones comunitarias.
- La continuación de mejoras a las instalaciones y predios del distrito que incluyen la instalación y ampliación de las canchas de césped artificial en la escuela secundaria Walter Panas, el reemplazo de techos, un pasillo de conexión en la escuela primaria Van Cortlandtville, el reemplazo de calderas en varias escuelas, y otras reparaciones y mejoras necesarias.

Hay varios factores que afectan cada año el desarrollo del presupuesto propuesto lo que incluye los sueldos, beneficios, reparaciones y mejoras, beneficios jubilatorios y costos inflacionarios.

Recuerden **VOTAR el martes, 21 de mayo, 2019**, en la Escuela Primaria Van Cortlandtville, Route 6, Mohegan Lake, de 7:00 de la mañana a 9:00 de la noche.

Atentamente,

Dr. George E. Stone, Superintendente de Escuelas Denise Kness, Presidente de la Junta de Educación

Los alumnos del distrito siguen sobresaliendo en el aula y los deportes

- En 2019 se nombró finalistas de Mérito Nacional a dos alumnos y uno de ellos fue seleccionado como finalista nacional
- Dos alumnos fueron seleccionados semifinalistas en el prestigioso concurso nacional de ciencia Regeneron.
- Un jugador de bolos de Walter Panas ganó el Campeonato de Escuelas Secundarias del Estado de Nueva York por segunda vez en tres años y lo acompañaron dos más jugadores de bolos de la Escuela Secundaria Lakeland en el torneo estatal.
- Tres gimnastas y un nadador se clasificaron para los campeonatos del estado de Nueva York en sus respectivos deportes.
- Los equipos de béisbol y hockey sobre césped de Lakeland llegaron a los campeonatos clase A del Estado de Nueva York en 2018.

Tasas de impuestos tentativas

La Junta de Educación y la administración del Distrito Escolar Central de Lakeland siguen centrando sus esfuerzos en mantener los niveles de gastos del previo año lectivo. Las evaluaciones fiscales del Condado de Putnam no estarán terminadas antes de agosto, así que el distrito sólo puede dar ESTIMACIONES de las tasas del pueblo en base a la información actual.

Cambios tentativos de la tasa impositiva por pueblo

<u>PUEBLO</u>	<u>2018-19 (actual)</u>	<u>2019-2020 (est.)</u>
Carmel	1.8%	-1.5%
Cortlandt	-0.8%	1.5%
Phillipstown	-2.0%	-1.7%
Putnam Valley	-5.4%	2.7%
Somers	3.1%	2.2%
Yorktown	1.9%	-0.3%

Antecedentes de los cambios de recaudación impositiva en todo el distrito	Cambio en %
2006-2007	8.53
2007-2008	5.20
2008-2009	3.97
2009-2010	2.50
2010-2011	2.30
2011-2012	2.57
2012-2013	1.97
2013-2014	2.93
2014-2015	0.50
2015-2016	0.50
2016-2017	0.50
2017-2018	0.75
2018-2019	0.95
2019-2020	1.49

Aviso de presupuesto del distrito escolar

Propuesta general de presupuesto	Presupuesto adoptado para el año escolar 2018-19	Presupuesto propuesto para el año escolar 2019-20	Presupuesto de contingencia para el año escolar 2019-20*				
Monto total presupuestado, no incluye proposiciones separadas	\$166,574,338	\$174,870,235	\$158,106,899				
Aumento/disminución para el año escolar 2019-20		\$8,295,897	\$(8,467,439)				
Porcentaje de aumento/disminución del presupuesto propuesto		4.98%	(5.08)%				
Cambio en el índice de precios al consumidor		2.44%					
A. Propuestas de exacción impositiva para apoyar el monto total presupuestado	\$114,970,266	\$116,683,323					
B. Exacción impositiva para apoyar la deuda de biblioteca, si corresponde							
C. Exacción impositiva para proposiciones no excluibles, si corresponde **							
D. Monto total de reserva límite de impuesto usada para reducir la exacción impositiva del año actual							
E. Total de la exacción impositiva propuesta para el año escolar (A + B + C - D)	\$114,970,266	\$116,683,323	\$110,695,027				
F. Exclusiones permisibles totales	\$1,732,445	\$1,527,394					
G. Límite de exacción impositiva escolar, se <u>excluye</u> la exacción para exclusiones	\$114,222,001	\$115,854,386					
H. Total propuesto de exacción impositiva del año escolar, <u>se excluyen</u> impuestos para apoyo de la deuda de biblioteca y/o exclusiones permisibles (E - B - F + D)	\$113,237,821	\$115,155,929					
I. Diferencia: G - H (un valor negativo requiere 60% de aprobación de los votantes, véase la Nota a continuación respecto de las proposiciones separadas) **	\$984,180	\$698,457					
Componente administrativo	\$13,221,460	\$13,465,283	\$13,224,547				
Componente del programa	\$125,062,578	\$125,669,365	\$125,061,765				
Componente de capital	\$28,290,300	\$35,735,587	\$19,820,587				
<p>* Dar una declaración de suposiciones hechas para la proyección de un presupuesto contingente para el año escolar 2019-20, si el presupuesto propuesto no se aprueba, conforme a la sección 2023 de la Ley de Educación.</p> <p>Eliminación de mejoras en las instalaciones. Eliminación de las compras de artículos y equipos. Aumento de número de alumnos en la clase. Eliminación de los deportes interescolares. Reducción del servicio de transporte. Reducción de los programas de instrucción. Eliminación de las actividades co-curriculares que incluye clubes y excursiones.</p> <p>** Enumerar propuestas separadas que no están incluidas en el monto presupuestado total: (La exacción impositiva asociada con proposiciones de servicios educacionales o de transporte no cumplen los requisitos para ser excluidas y pueden afectar los requisitos de aprobación de los votantes)</p> <table border="1" style="margin-left: auto; margin-right: auto; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="text-align: center;">Descripción</th> <th style="text-align: center;">Monto</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td style="text-align: center;">Compra de transportes y vehículos escolares</td> <td style="text-align: right;">\$1,568,970</td> </tr> </tbody> </table>				Descripción	Monto	Compra de transportes y vehículos escolares	\$1,568,970
Descripción	Monto						
Compra de transportes y vehículos escolares	\$1,568,970						

NOTA: Por favor, envíen una versión electrónica (Word o PDF) de este formulario debidamente llenado a: emscmgts@nysed.gov.

En la propuesta de presupuesto para el año escolar 2019-20

Reservas estimadas básicas de exención de STAR¹

\$2,223

La votación del presupuesto anual para el año fiscal 2019-20 por los votantes cualificados del Distrito Escolar Central Lakeland, Condado de Westchester, Nueva York, se llevará a cabo en la Escuela Van Cortlandtville de dicho distrito el martes, 21 de mayo de 2019 entre las 7:00 de la mañana y 9:00 de la noche, hora local prevalecte, momento en el que se abrirán los centros de votación para votar por boleta o máquina de votación.

1. La exención a la reducción de impuestos escolares básica (STAR) está autorizada por el artículo 425 de la Ley de Impuesto a la Propiedad Inmueble.

El presupuesto mantiene los programas y medidas de seguridad en todo el distrito, añade mejoras a las instalaciones.

En un proceso que comenzó en enero, todas las áreas del presupuesto se examinaron para determinar la eficiencia, cambios de programas, posibles reducciones o mejoras.

El presupuesto propuesto añade mejores asignaciones por alumno en todas las escuelas para satisfacer los aumentos en los costos.

El presupuesto propone nueva alfabetización primaria y otras financiaciones del programa académico. Un componente de idiomas extranjeros se añadirá a 6º grado en la escuela media.

El distrito agregará personal de Inglés como Idioma Nuevo para satisfacer la creciente demanda del servicio. Los programas de educación especial del distrito también se ampliarán con clases de enseñanza conjunta en kindergarten y la escuela media. También habrá financiación para proyectos especiales adicionales en el aula.

El presupuesto mantiene el recomendado número de alumnos en las clases y continúa ofreciendo 20 programas de ubicación avanzada.

También apoya los programas del distrito como el galardonado de música, bellas artes, Destinación Imaginación y los programas Debate del distrito. El Programa de Investigación de Ciencias sigue creciendo y ofrece investigación de alto nivel y oportunidades enriquecidas para los alumnos. El distrito también está expandiendo las oportunidades de Ciencia, Tecnología, Ingeniería, Artes y Matemática (STEAM) y la educación profesional y técnica para los alumnos.

Todos los existentes programas interescolares y cocurriculares de las escuelas medias y secundarias continuarán. Las instalaciones y los predios permanecerán disponibles para que los usen los alumnos y los grupos comunitarios sin precios adicionales. Las excursiones seguirán siendo financiadas por el distrito en este presupuesto.

El proyecto de presupuesto también contiene proyectos de capital, que incluyen:

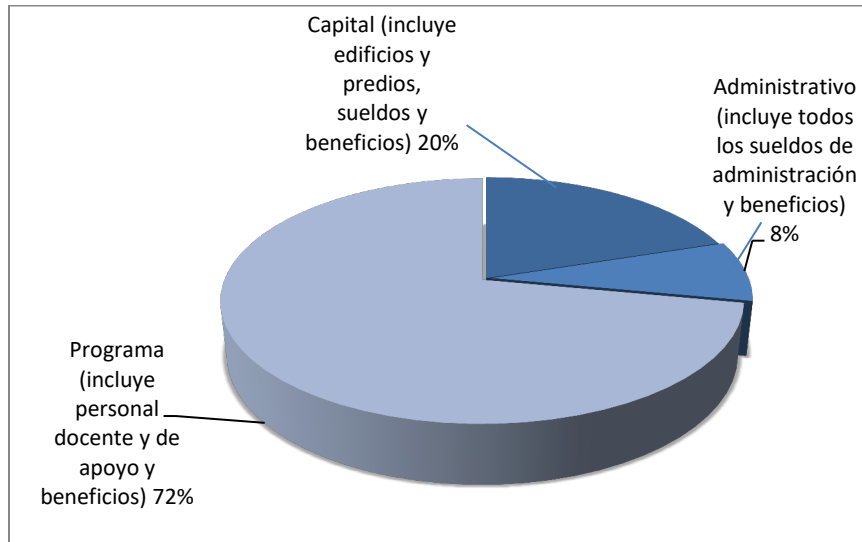
- La instalación de un techo nuevo en la escuela primaria George Washington y la primera fase de sustitución del techo en la Escuela Media Lakeland Copper Beech;
- Reconstrucción de las canchas de softbol y béisbol de la escuela secundaria Walter Panas con la instalación de canchas de césped para todo el año
- Finalización de un pasillo de conexión en la escuela primaria Van Cortlandtville como parte de nuestras iniciativas de seguridad.
- Reparaciones de emergencia y mejoras que se necesitan en el distrito.

Además de adiciones a las instalaciones de seguridad del distrito, el distrito continuará la presencia de agentes de recursos escolares en todas las escuelas del distrito, así como ayudantes de seguridad por la tarde/noche en todas las escuelas.

NOTA: Actualmente el distrito recibe de vuelta el 62% en ayuda estatal para la construcción de todos los proyectos que cumplen los requisitos

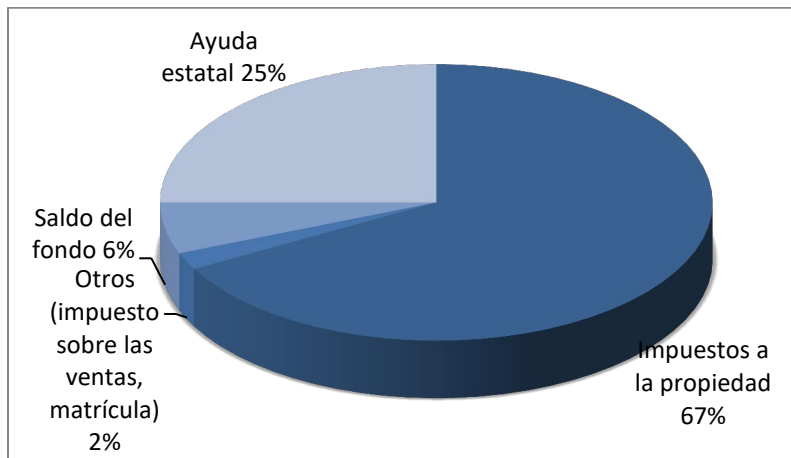
Gastos propuestos 2019-2020

Programa	72%
Capital	20%
Administrativo	8%



Ingresos propuestos 2019-2020

Impuestos a la propiedad	67%
Ayuda estatal	25%
Saldo del fondo	6%
Otros	2%



El éxito abunda en el Distrito

ENCAMINADOS A LA UNIVERSIDAD:

Los alumnos del distrito siguen siendo aceptados y asisten a muchos de las principales facultades y universidades del país, que incluyen American University, Boston University, University Carnegie Mellon, Columbia University, Cornell University, Harvard University, Johns Hopkins University, Instituto de Tecnología de Massachusetts, Princeton University, Instituto Politécnico Rensselaer, SUNY-Binghamton y muchas otras.

FINALISTAS DE LA BECA NACIONAL DE MÉRITO:

Se ha nombrado a más de 160 alumnos del distrito como finalistas, semifinalistas y distinguidos de la Beca Nacional de Mérito en los últimos trece años.

PROGRAMA DE INVESTIGACIÓN CIENTÍFICA

El Programa de Investigación Científica del distrito ha ganado el reconocimiento en múltiples competiciones, tanto en el estado como en la región.

MÚSICA Y LAS ARTES:

La música y las artes siguen brillando en el distrito. Uno/a de los alumnos de la escuela secundaria Lakeland fue nombrado/a al Coro de Todo el Estado de Nueva York y uno/a de los alumnos de Panas como suplente. 35 miembros del Coro de todo el Distrito fueron distinguidos con el nivel de Todo el Condado.

ESTUDIANTE UNIVERSITARIO DEPORTISTA CON EDISON DE LA SEMANA:

Seis estudiantes deportistas, un récord para el distrito en un año, han sido distinguidos con el premio Estudiante Deportista Con Edison de la Semana durante las temporadas de deportes de otoño e invierno.

PROGRAMA DE PREMIOS DE TEATRO DE LAS ESCUELAS SECUNDARIAS:

La producción de la escuela secundaria Walter Panas en la primavera de 2018 recibió 13 nominaciones y cuatro premios en el prestigioso programa de Premios Metropolitano de Teatro de las Escuelas Secundarias.

TORNEO DESTINATION IMAGINATION:

Lakeland continúa su excelencia en el programa Destinación Imaginación, enviando 11 equipos a las finales estatales de Nueva York 2019 y cinco equipos a las finales globales.

ESCUELA NACIONAL PARA VER:

La Escuela Media Lakeland Copper Beech fue nombrada una Escuela Nacional Para ver por tercera vez consecutiva. El programa distingue a los programas modelo de las escuelas media de todo el país.

EQUIPO DE DEBATE DE TODO EL DISTRITO:

El equipo de debate de todo el distrito continúa la larga tradición de éxito ganando premios en competiciones en todo el país. Lakeland Debate es bien conocido en todo el país por su excelencia.

PREGUNTAS Y RESPUESTAS SOBRE EL PRESUPUESTO

P: ¿Qué significa aumento de un presupuesto a otro, recaudación de impuestos y la tasa de impuestos?

R: De un presupuesto a otro es la cantidad que aumenta o disminuye un presupuesto de un año al año siguiente. La recaudación de impuestos es la cantidad de dinero que el distrito necesita de los contribuyentes locales para satisfacer las demandas del presupuesto. La tasa de impuestos es la cantidad que cada hogar pagará por cada \$1,000 del valor tasado. Las tasas de impuestos de pueblos individuales variarán de acuerdo con las evaluaciones y las tasas de igualación.

P: ¿Cuál es la situación financiera del Distrito?

R: Moody's Investment mejoró la calificación del distrito el año pasado a Aa1, que se considera una muy buena calificación para un distrito escolar. La auditoría financiera independiente más reciente le dio al distrito un informe positivo. Gracias a los esfuerzos de la actual administración y la Junta de Educación, el distrito terminó el año escolar 2017-2018 con superávit y reservas suficientes para mantener el distrito en excelentes condiciones financieras y prevé hacer lo mismo en el año escolar 2018-2019. Empresas externas llevan a cabo auditorías financieras y ayudan a garantizar que el distrito esté recaudando y gastando los fondos públicos como corresponde.

P: ¿Por qué son necesarias las tasas de igualación en el estado de Nueva York?

R: Cada municipio determina su propio nivel de evaluación. Cientos de jurisdicciones fiscales -que incluyen la mayoría de los distritos escolares y condados - no comparten los mismos límites fiscales como las ciudades y los pueblos que son responsables de la evaluación de propiedades. Con el fin de distribuir los impuestos el distrito escolar o condado entre varios municipios, el nivel de evaluación de cada municipio debe ser igualados al valor total del mercado. Las facturas de impuestos combinan el valor de tasación de una propiedad (según lo determinado por los evaluadores locales del pueblo) las tasas de igualación (determinadas por el Estado) y la recaudación de impuestos escolares en el cálculo que determina las tasas de impuestos del pueblo individual. Las tasas de igualación están diseñadas para distribuir equitativamente la carga fiscal en los municipios de un distrito. Las facturas de impuestos también pueden verse afectados por STAR u otras excepciones.

Un informe de la Oficina de Servicios de Impuestos a las Propiedades Inmuebles del Estado de Nueva York informó que, aunque las tasas de impuestos varían de un pueblo a otro, las facturas de impuestos para los propietarios de viviendas en cada pueblo, en base al valor de tasación de las viviendas, son similares.

P: ¿Qué ocurre si un presupuesto no es aprobado en el primer intento?

R: La Junta Escolar de Lakeland puede presentar a los votantes un presupuesto revisado nuevamente en junio o simplemente adoptar un presupuesto de contingencia. Si el presupuesto no se aprobara por segunda vez, estaría obligada a adoptar un presupuesto de contingencia. Según la nueva legislación "tope fiscal", si un presupuesto no se aprueba la segunda vez, los distritos deben adoptar un presupuesto de contingencia con un impuesto que no exceda los niveles del año en curso.

P: ¿Qué es un tope fiscal?

R: El tope fiscal del Estado de Nueva York pone restricciones al aumento que los distritos escolares (y los municipios) pueden hacer a la exacción impositiva de todo su distrito. La cantidad real la determina cada distrito de acuerdo con el esbozo de una fórmula compleja y puede variar un dos por ciento más o menos. Debido a varios factores en la fórmula obligatoria del estado, que incluye el índice del costo de vida, este año el aumento de recaudación de impuestos máxima de Nueva York para Lakeland es de 2.10%, sin embargo, una vez más el distrito volverá a mantener el aumento de recaudación de impuestos del distrito al 1.49%, que está por debajo de esa cifra.

P: ¿Cuáles son los mandatos que no están financiados y qué impacto tienen en el presupuesto?

R: El gobierno estatal y federal continúan promulgando mandatos que no están financiados o están mal financiados. Un mandato que no está financiado se produce cuando el gobierno estatal o federal aprueba la legislación, pero no otorga fondos para pagar por las nuevas exigencias. Estas exigencias cubren muchas áreas en el presupuesto y cuestan millones de dólares. Algunas de las áreas incluyen: pruebas y calificaciones, educación especial, auditoría, formación del personal, supervisión de informes, transporte y salud, protección y seguridad.

RECUERDEN VOTAR
VOTACIÓN DEL PRESUPUESTO ESCOLAR
MARTES, 21 DE MAYO DE 2019
Van Cortlandtville E.S., Route 6, Mohegan Lake

<p>¿CUÁNDO Y DÓNDE ES LA VOTACIÓN?</p> <p>La Junta de Educación de Lakeland llevará a cabo sus elecciones de fideicomisarios de la junta escolar y votación de presupuesto 2019-2020 el martes, 21 de mayo, 2019, de 7:00 de la mañana a 9:00 de la noche en la Escuela Primaria Van Cortlandtville, Route 6, Mohegan Lake.</p>	<p>EN LA BOLETA</p> <p>PROPOSICIÓN N°1 (presupuesto):</p> <p>SE RESUELVE que la suma de \$174,870,235 deberá ser apropiada para satisfacer los gastos estimados para propósitos escolares para el año lectivo 2019-2020 y que la Junta de Educación está autorizada a recaudar impuestos para satisfacer los mismos.</p> <p>PROPOSICIÓN N°2 (compra de transporte): Esta proposición autorizaría al distrito a adquirir diversos transportes y vehículos para uso del Distrito, y a gastarlos, por lo tanto, incluidos los costos preliminares e incidentales allí y para la financiación de lo mismo, una suma que no exceda el costo total estimado de \$1,568,970.</p>
<p>¿QUIÉN PUEDE VOTAR?</p> <p>Para cumplir los requisitos para votar en el distrito escolar, deben:</p> <ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> Ser ciudadanos de los Estados Unidos <input type="checkbox"/> Tener 18 años o más <input type="checkbox"/> Haber sido residentes del Distrito Escolar Lakeland por lo menos 30 días <input type="checkbox"/> Estar actualmente registrados para votar <p>NOTA: Si actualmente están registrados para votar en las elecciones generales del gobierno, pueden votar en las elecciones del distrito escolar.</p>	<p>TRES VACANTES DE CARGOS FIDUCIARIOS</p> <p>Las posiciones abiertas incluyen tres cargos de tres años que expiran en junio de 2022. La Junta de Educación es una posición voluntaria, no remunerada. Hay nueve cargos en la Junta de Educación.</p>

Dos proposiciones en la boleta 2019-2020:

Presupuesto y compras de transporte/vehículos

Proposición Uno (presupuesto): SE RESUELVE que la suma de \$174,870,235 deberá ser apropiada para satisfacer los gastos estimados para propósitos escolares para el año lectivo 2019-2020 y que la Junta de Educación está autorizada a recaudar impuestos para satisfacer los mismos.

Proposición Dos (proposición de transporte): El distrito está tratando de reemplazar algunos vehículos con alto kilometraje. La proposición autorizaría la compra de seis transportes grandes, cuatro de 30 pasajeros, seis de 20 pasajeros, dos vehículos habilitados para sillas de ruedas, y cuatro «suburbans», una camioneta de trabajo y un camión para edificios y predios.

Los vehículos que están siendo reemplazados son costosos de mantener dada su antigüedad y alto kilometraje. El costo total de la proposición de este año será de \$1,568,970.

Lakeland recibe actualmente una ayuda estatal de 57% en la compra de los transportes escolares. El pago de los transportes se incluirá en el presupuesto 2020-2021. El presupuesto 2019-2020 incluye el pago por el bono de transporte aprobado en la votación de presupuesto de mayo de 2018.